

# SHOTGUN SIGHT INSTALLERS - SHOTGUN SIGHT INSTALLER SMALL ALUMINUM

## No-Mar Installation With A Minimum Of Breakage

The "clean" installation of aluminum or brass shotgun sights has always been one of the bug-a-boos of the gunsmithing profession. The Shotgun Sight Installer exactly fills the need for a truly precision instrument with which to install a shotgun bead without a mark - satisfying even the most particular gun man. The holding jaws are internally ground and lapped to give maximum holding surface on the globe of the sight without marring or damaging the metal. Priced at a level any gunsmith can afford, yet will give a lifetime of service.



## Attributes

- Name: SHOTGUN SIGHT INSTALLER SMALL ALUMINUM
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080790067
- Mfr. No.:
- Make: Universal Shotguns
- Delivery weight: 0.023kg
- Shipping height: 10mm
- Shipping width: 84mm
- Shipping length: 170mm

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den SHOTGUN SIGHT INSTALLER](#)
- [English: Safety Instruction Guide for Shotgun Sight Installer](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Instalador de Miras de Escopeta Brownells](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour l'Utilisation du SHOTGUN SIGHT INSTALLER](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza per l'Utilizzo di SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla Instalatora Celowników Strzelbowych Brownells](#)
- [Suomi: SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS SHOTGUN SIGHT INSTALLER SMALL ALUMINUM Turvallisuuohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS SHOTGUN SIGHT INSTALLER SMALL ALUMINUM](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání instalátoru mířidel brokovnic](#)

# Sicherheitshinweise für den SHOTGUN SIGHT INSTALLER

## Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des SHOTGUN SIGHT INSTALLER von BROWNELLS. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine einfache und präzise Installation von Aluminium oder MessingSchrotflintenvisieren zu ermöglichen. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Anweisungen in diesem Handbuch befolgen.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und gefährdeten Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Melden Sie unsichere Produkte und Unfälle an die zuständigen Behörden.

## Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe, während der Installation.
- Achten Sie darauf, dass die Haltebacken des Installers sauber und frei von Schmutz sind, um Beschädigungen am Metall zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie müde oder unter dem Einfluss von Alkohol oder Drogen stehen.
- Verwenden Sie den Installer nur auf einer stabilen und ebenen Fläche.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Vorbereitung:

- Stellen Sie sicher, dass alle benötigten Werkzeuge bereitliegen.
- Wählen Sie die passende Größe des Shotgun Sight Installers (groß, mittel oder klein).

### 2. Installation:

- Platzieren Sie den Shotgun Sight Installer vorsichtig auf dem Schrotflintenpunkt.
- Drücken Sie gleichmäßig, um sicherzustellen, dass das Visier ohne Markierungen installiert wird.
- Überprüfen Sie, ob das Visier sicher sitzt und keine Bewegung aufweist.

### 3. Nach der Installation:

- Überprüfen Sie die Installation, indem Sie das Visier auf die Schrotflinte richten.
- Stellen Sie sicher, dass es korrekt ausgerichtet ist, bevor Sie die Schrotflinte verwenden.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Metallabfälle.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt umweltgerecht entsorgt wird, um Schäden an der Umwelt zu vermeiden.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder weitere Informationen zu diesem Produkt stehen Ihnen verschiedene Ressourcen zur Verfügung. Bitte wenden Sie sich an den Hersteller oder die Verkaufsstelle, bei der Sie das Produkt erworben haben.

Vielen Dank, dass Sie sich für den SHOTGUN SIGHT INSTALLER entschieden haben. Ihre Sicherheit und Zufriedenheit sind uns wichtig.

# Safety Instruction Guide for Shotgun Sight Installer

## Introduction

Thank you for purchasing the Shotgun Sight Installer. This product is designed to assist in the precise installation of aluminum or brass shotgun sights. It is essential to follow the safety guidelines and instructions provided in this manual to ensure safe and effective use.

## General Safety Guidelines

- Always read the instruction manual thoroughly before using the product.
- Ensure that the Shotgun Sight Installer is used only for its intended purpose.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the product for any damage before use. Do not use if damaged.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- Wear appropriate safety gear, including safety glasses, to protect your eyes from metal shavings or debris.
- Ensure that the workspace is clean and free from clutter to prevent accidents.
- Use the product in a wellventilated area to avoid inhaling any harmful particles.
- Do not apply excessive force when using the Shotgun Sight Installer, as this may cause damage to the product or the shotgun.
- Always follow the manufacturer's instructions for installation and usage.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation

- Gather all necessary tools and materials, including the Shotgun Sight Installer, the shotgun, and the sight you wish to install.
- Ensure that the shotgun is unloaded and in a safe condition before beginning the installation process.

### 2. Using the Shotgun Sight Installer

- Select the appropriate size of the Shotgun Sight Installer (Lg. .175", Med. .130", or Sm. .067") based on the size of the sight you are installing.
- Position the shotgun in a secure manner to prevent movement during installation.
- Open the holding jaws of the Shotgun Sight Installer and place it over the sight location on the shotgun.
- Gently close the jaws of the installer around the sight, ensuring a secure grip without marring the metal.
- Carefully press the sight into place using the Shotgun Sight Installer, ensuring that it is aligned correctly.

### 3. Final Checks

- After installation, check that the sight is securely in place and properly aligned.
- Clean the area to remove any metal shavings or debris.

## Disposal Instructions

- Dispose of the Shotgun Sight Installer in accordance with local regulations.
- If the product is damaged or no longer usable, ensure that it is disposed of in a way that does not pose a risk to the environment.

## Contact Information for Further Support

For any inquiries or additional support regarding the Shotgun Sight Installer, please refer to the manufacturer's website or contact your local distributor. Ensure that you have the product details available for assistance.

Thank you for choosing the Shotgun Sight Installer. Your safety is our priority.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Instalador de Miras de Escopeta Brownells

## Introducción

Gracias por elegir el Instalador de Miras de Escopeta Brownells. Este producto ha sido diseñado para facilitar la instalación de miras de escopeta de manera segura y efectiva. Es importante seguir las directrices de seguridad para garantizar un uso adecuado y minimizar cualquier riesgo. Esta guía proporciona información sobre las pautas de seguridad, precauciones específicas y cómo instalar y usar el producto correctamente.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el Instalador de Miras de Escopeta fuera del alcance de los niños y de cualquier persona no capacitada.
- Utiliza el producto únicamente para su propósito previsto.
- Inspecciona el Instalador de Miras de Escopeta antes de cada uso para asegurarte de que no haya daños visibles.
- Si el producto está dañado, no lo uses y contacta con el fabricante para obtener asistencia.
- Almacena el producto en un lugar seco y seguro, lejos de la humedad y temperaturas extremas.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa gafas de seguridad para proteger tus ojos durante la instalación de la mira.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté bien iluminada y despejada de obstrucciones.
- No apliques demasiada fuerza al usar el Instalador de Miras de Escopeta, ya que esto podría dañar tanto el instalador como la mira.
- Si sientes resistencia al instalar la mira, detente y revisa el proceso antes de continuar.
- Mantén las manos alejadas de las partes móviles del instalador durante su uso.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas necesarias antes de comenzar la instalación.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y ordenada.

### 2. Selección del Tamaño:

- El Instalador de Miras de Escopeta Brownells incluye tres tamaños de mordazas: Grande (.175"), Mediano (.130") y Pequeño (.067"). Elige el tamaño adecuado para la perla de la mira que deseas instalar.

### 3. Instalación de la Mira:

- Coloca la perla de la mira en su posición deseada en la escopeta.
- Usa el Instalador de Miras de Escopeta para aplicar presión uniforme sobre la perla.
- Asegúrate de que la perla esté alineada correctamente antes de aplicar fuerza.
- Una vez instalada, revisa que la perla esté firmemente sujeta y en la posición correcta.

### 4. Finalización:

- Limpia cualquier residuo o suciedad del área de trabajo.
- Almacena el Instalador de Miras de Escopeta en un lugar seguro.

## Instrucciones de Eliminación

- Al final de la vida útil del producto, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos metálicos y asegúrate de seguirlas.
- Si el producto está en condiciones utilizables, considera donarlo a organizaciones que puedan beneficiarse de él.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para obtener más información sobre el Instalador de Miras de Escopeta Brownells, así como para consultas de seguridad, sigue las pautas de contacto del fabricante. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra al comunicarte.

Siguiendo estas pautas de seguridad, puedes utilizar el Instalador de Miras de Escopeta Brownells de manera efectiva y segura. Asegúrate de estar siempre informado sobre las mejores prácticas y de reportar cualquier producto inseguro a las autoridades competentes.

# Guide de Sécurité pour l'Utilisation du SHOTGUN SIGHT INSTALLER

## Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité pour l'utilisation du SHOTGUN SIGHT INSTALLER de BROWNELLS. Ce produit est conçu pour faciliter l'installation des organes de visée sur les fusils de chasse tout en garantissant un usage sécurisé. Veuillez lire attentivement ce guide afin de maximiser votre sécurité et celle des autres.

## Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Vérifiez régulièrement l'état du produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne tentez pas de modifier le produit ou de l'utiliser d'une manière non recommandée par le fabricant.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des lunettes de protection lors de l'utilisation de l'outil pour éviter les blessures aux yeux.
- Utilisez le SHOTGUN SIGHT INSTALLER dans un environnement bien éclairé pour garantir une bonne visibilité.
- Assurez-vous que la surface de travail est stable et propre avant de commencer l'installation.
- Ne forcez jamais l'outil lors de l'installation des organes de visée pour éviter d'endommager le produit ou le fusil.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation de l'outil :

- Assurez-vous que le SHOTGUN SIGHT INSTALLER est propre et en bon état.
- Sélectionnez la taille appropriée de l'outil parmi les trois disponibles : Gr. .175", M. .130", ou P. .067".

### 2. Installation :

- Placez le fusil de chasse sur une surface stable.
- Utilisez les mâchoires de maintien de l'outil pour saisir fermement l'organe de visée sans rayer le métal.
- Appliquez une pression douce et uniforme pour installer l'organe de visée sans forcer.

### 3. Vérification :

- Après l'installation, vérifiez que l'organe de visée est correctement positionné et sécurisé.
- Testez le fonctionnement de l'organe de visée avant d'utiliser le fusil.

## Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas le SHOTGUN SIGHT INSTALLER avec les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des outils et des matériaux en aluminium ou en acier.
- Si le produit est endommagé, apportez-le à un centre de recyclage approprié.

## Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le SHOTGUN SIGHT INSTALLER, veuillez contacter le point de contact de l'UE pour les questions de sécurité des produits. Assurez-vous de conserver la preuve d'achat et toutes les informations pertinentes lors de votre demande.

Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide. Votre sécurité et celle des autres sont primordiales. Utilisez le SHOTGUN SIGHT INSTALLER de manière responsable et sécurisée.

# Guida alla Sicurezza per l'Utilizzo di SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS

## Introduzione

Benvenuto nella guida alla sicurezza per l'uso del prodotto SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS. Questo strumento è progettato per facilitare l'installazione dei mirini su fucili a pompa in modo sicuro ed efficace. È importante seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e prevenire incidenti.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto, ovvero l'installazione di mirini su fucili a pompa.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se hai dubbi sulla sua sicurezza.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre occhiali protettivi durante l'installazione per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Assicurati che il fucile sia scarico e privo di munizioni prima di iniziare l'installazione.
- Lavora in un'area ben illuminata e priva di distrazioni.
- Non forzare il prodotto durante l'installazione; segui le istruzioni per garantire un montaggio corretto.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni di umidità o bagnate.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Assicurati che il fucile sia completamente scarico.
- Seleziona la misura appropriata del bead (Lg. .175", Med. .130", Sm. .067") in base alle tue esigenze.

### 2. Installazione:

- Posiziona il bead sulla parte superiore del fucile dove desideri installarlo.
- Utilizza il Shotgun Sight Installer per afferrare delicatamente il bead.
- Esercita una pressione uniforme e controllata per fissare il bead senza graffiare o danneggiare il metallo.
- Controlla che il bead sia allineato correttamente prima di rilasciarlo.

### 3. Verifica Finale:

- Dopo l'installazione, verifica che il bead sia saldamente fissato e non si muova.
- Effettua un controllo finale per assicurarti che non ci siano segni o danni sul fucile.

## Istruzioni per il Recupero e Smaltimento

- Non gettare il prodotto insieme ai rifiuti domestici. Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali in alluminio o acciaio.
- Contatta il tuo centro di raccolta locale per informazioni su come smaltire correttamente il prodotto.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, contattare il fornitore o il rivenditore autorizzato. Assicurati di avere il numero di modello e altre informazioni pertinenti a portata di mano per facilitare il supporto.

## Conclusione

Seguire queste linee guida di sicurezza ti aiuterà a utilizzare il SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS in modo sicuro ed efficace. La tua sicurezza è la nostra priorità, e ci impegniamo a fornirti gli strumenti necessari per un utilizzo corretto e responsabile.

# Instrukcja bezpieczeństwa dla Instalatora Celowników Strzelbowych Brownells

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Instalatora Celowników Strzelbowych Brownells. Ten produkt został zaprojektowany z myślą o precyzyjnym montażu celowników do strzelb. Proszę zapoznać się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie.

## Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć obrażeń i uszkodzeń.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z narzędziami.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci oraz osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny narzędzia przed użyciem. W razie zauważenia jakichkolwiek uszkodzeń, nie używaj go.

## Szczególne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że celownik jest odpowiednio zamocowany przed przystąpieniem do montażu.
- Unikaj nadmiernego nacisku podczas używania narzędzia, aby nie uszkodzić celownika ani nie spowodować obrażeń.
- Pracuj w dobrze oświetlonym miejscu, aby zapewnić dokładność i bezpieczeństwo.
- Nie używaj narzędzia do celów innych niż jego zamierzona funkcja.

## Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

### 1. Przygotowanie

- Sprawdź, czy wszystkie elementy zestawu są obecne: duży, średni i mały instalator.
- Wybierz odpowiedni rozmiar instalatora w zależności od średnicy kulki celownika.

### 2. Montaż

- Umieść instalator na globie celownika, upewniając się, że jest dobrze dopasowany.
- Delikatnie wciśnij instalator, aby zamocować kulkę celownika w odpowiedniej pozycji.
- Upewnij się, że nie pozostawiasz żadnych śladów na metalu.

### 3. Zakończenie

- Po zakończeniu montażu, sprawdź, czy celownik jest stabilny i odpowiednio zamocowany.
- Oczyszcz narzędzie z wszelkich zanieczyszczeń i przechowuj je w bezpiecznym miejscu.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ognia, ponieważ może to spowodować niebezpieczne opary.
- W przypadku uszkodzenia produktu, skontaktuj się z lokalnymi służbami utylizacyjnymi w celu uzyskania dalszych wskazówek.

## Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dalszych informacji, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem lub autoryzowanym dealerem.

## Podsumowanie

Zastosowanie się do powyższych instrukcji zapewni bezpieczne i skuteczne użytkowanie Instalatora Celowników Strzelbowych Brownells. Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze, a przestrzeganie zasad użytkowania pomoże uniknąć niebezpieczeństw i zapewni długotrwałą satysfakcję z użytkowania produktu.

# SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS

## SHOTGUN SIGHT INSTALLER SMALL ALUMINUM

### Turvallisuusohjeet

#### Johdanto

Tervetuloa SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS SHOTGUN SIGHT INSTALLER SMALL ALUMINUM tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

#### Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, ja että se on käytössä vain aikuisen valvonnassa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettulla tavalla.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos siinä on puutteita.

#### Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Varmista, että työskentelet hyvin valaistussa ympäristössä.
- Käytä suojakäsineitä, jotta vältät mahdolliset naarmut tai vammoja käsissäsi.
- Varmista, että työskentelypinta on tukeva ja tasainen.
- Älä käytä liikaa voimaa asennuksen aikana, jotta vältät vaurioita tuotteeseen tai aseeseen.
- Varmista, että kaikki työkalut ja tarvikkeet ovat kunnossa ennen käyttöä.

#### Asennus ja käyttöohjeet

##### 1. Valmistelu

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja varusteet käsillä.
- Tarkista, että asennettavat osat ovat puhtaat ja ehjät.

##### 2. Asennus

- Valitse oikean kokoinen Shotgun Sight Installer: Suuri (.175"), Keskikoko (.130") tai Pieni (.067").
- Aseta Installer tähtäimen kupoliin varovasti.
- Varmista, että Installer on tiukasti paikallaan, mutta älä käytä liikaa voimaa.
- Tarkista asennuksen jälkeen, että tähtäin on kunnolla paikallaan ja että se toimii odotetulla tavalla.

##### 3. Käyttö

- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettulla tavalla.
- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti, että kaikki osat toimivat moitteettomasti.

#### Hävittämisohejeet

- Tuote on valmistettu alumiinista tai teräksestä, ja se voidaan kierrättää.
- Hävitä tuote paikallisten kierrätysohjeiden mukaan.
- Älä hävitä tuotetta sekajätteen mukana.

#### Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että olet tietoinen mahdollisista tuotteen palautuksista tai turvallisuusilmoituksista, jotka voivat vaikuttaa tuotteeseen.

**Muista:** Tuotteen turvallinen käyttö on ensisijaisen tärkeää. Noudata kaikkia ohjeita ja varotoimia, jotta voit nauttia tuotteesta turvallisesti.

# Säkerhetsinstruktioner för SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS SHOTGUN SIGHT INSTALLER SMALL ALUMINUM

## Introduktion

Tack för att du valt SHOTGUN SIGHT INSTALLERS BROWNELLS SHOTGUN SIGHT INSTALLER SMALL ALUMINUM. Detta verktyg är utformat för att underlätta installationen av aluminium eller mässingskorn på hagelgevär. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd skyddsglasögon för att skydda ögonen från skräp eller små partiklar.
- Använd handskar för att skydda händerna under installationen.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp.
- Undvik att använda produkten om du är trött eller distraherad.
- Följ alltid instruktionerna för installation och användning noggrant för att undvika skador.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse av arbetsområdet

- Rensa arbetsytan och se till att du har tillgång till rätt verktyg.
- Kontrollera att du har rätt typ av korn och storlek för ditt hagelgevär.

### 2. Installation av korn

- Välj rätt storlek på korninstallatören: Lg. .175", Med. .130" eller Sm. .067".
- Placera kornet på hagelgeväret där det ska installeras.
- Använd korninstallatören för att försiktigt trycka kornet på plats, se till att det inte lämnar märken på metallen.
- Kontrollera att kornet sitter fast ordentligt och att det är i rätt position.

### 3. Efter installationen

- Inspektera installationen för att säkerställa att kornet är korrekt installerat.
- Rengör arbetsområdet och förvara verktyget på en säker plats.

## Avfallshantering

- Avfallshantering av produkten ska ske i enlighet med lokala miljöbestämmelser.
- Om produkten är skadad eller inte längre används, vänligen lämna den till en återvinningsstation för metallavfall.

## Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsdatum till hands för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att använda detta verktyg på rätt sätt kan du säkerställa en säker och effektiv installation av hagelgevärkorn.

# Návod k bezpečnému používání instalátoru mířidel brokovnic

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili instalátor mířidel brokovnic od společnosti Brownells. Tento nástroj byl navržen tak, aby umožnil bezpečnou a efektivní instalaci hliníkových nebo mosazných mířidel na brokovnice bez poškození. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte následující bezpečnostní pokyny a pokyny k použití.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte instalátor mířidel v souladu s pokyny výrobce.
- Zkontrolujte, zda je instalátor v dobrém stavu před každým použitím.
- Udržujte pracovní prostor čistý a uspořádaný, aby se minimalizovalo riziko úrazů.
- Používejte ochranné brýle a rukavice pro ochranu očí a rukou.
- Udržujte nástroj mimo dosah dětí a zranitelných osob.

## Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před instalací mířidla se ujistěte, že je brokovnice vybitá a bezpečně zajištěná.
- Při práci s kovovými částmi dbejte na to, abyste se vyhnuli ostrým hranám a bodům.
- Nikdy nepoužívejte instalátor mířidel na poškozené nebo deformované mířidlo.
- Při instalaci používejte správnou velikost čelistí pro dané mířidlo, aby se předešlo poškození.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Příprava:

- Ujistěte se, že máte správné velikosti čelistí (Velká .175", Střední .130", Malá .067").
- Zkontrolujte, zda je brokovnice vybitá a zajištěná.

### 2. Instalace mířidla:

- Vyberte správnou velikost čelistí podle typu mířidla.
- Umístěte čelisti na mířidlo a jemně utáhněte, aby se zajistily na místě.
- Pomalu a opatrně aplikujte tlak na mířidlo, dokud není správně nainstalováno.
- Po dokončení instalace zkontrolujte, zda je mířidlo pevně na svém místě.

### 3. Údržba:

- Po použití důkladně vyčistěte instalátor mířidel a uložte ho na bezpečné místo.
- Pravidelně kontrolujte čelisti na opotřebení a poškození.

## Pokyny pro likvidaci

- Instalátor mířidel by měl být likvidován v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je nástroj poškozen nebo nefunkční, zvažte jeho recyklaci podle doporučení místních úřadů.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte další dotazy nebo potřebujete podporu, obraťte se na výrobce nebo autorizovaného prodejce. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o produktu, jako je model a sériové číslo.

Děkujeme, že jste si vybrali instalátor mířidel brokovnic od společnosti Brownells. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání tohoto produktu.